

# Grande Loterie de Vin Großes Weingewinnspiel

Visitez au moins 2 caves dans  
chaque localité et gagnez !

Besuchen Sie mindestens 2 Kellereien  
in jeder Ortschaft und gewinnen Sie!

- 1er prix 1. Preis: **60** bouteilles / Flaschen  
2ème prix 2. Preis: **48** bouteilles / Flaschen  
3ème prix 3. Preis: **24** bouteilles / Flaschen

A retourner avant le 3 octobre / Zurücksenden bis zum 3. Oktober

Nom / Name: \_\_\_\_\_ Prénom / Vorname \_\_\_\_\_

Rue / Straße: \_\_\_\_\_

Localité / Ortschaft \_\_\_\_\_

Téléphone / Telefon: \_\_\_\_\_

## Rieslingskinnigin



## Ghislaine

## PROGRAMME - PROGRAMM

**Vendredi - Freitag 19. September 2014**

Intronisation de la Reine du Riesling "Ghislaine"  
à 20.00 heures au Centre Culturel à Wormeldange.  
Encadrement musical et spectacles.

Krönung der Rieslingskinnigin "Ghislaine"  
um 20.00 Uhr im Kulturzentrum in Wormeldingen.  
Show- und Musikprogramm.

**Samedi - Samstag 20. September 2014**

Cérémonie d'ouverture à 15.00 heures au  
Centre Culturel à Ebnen.  
Porte ouverte avec dégustation et vente dans les caves  
des vigneron de la commune.

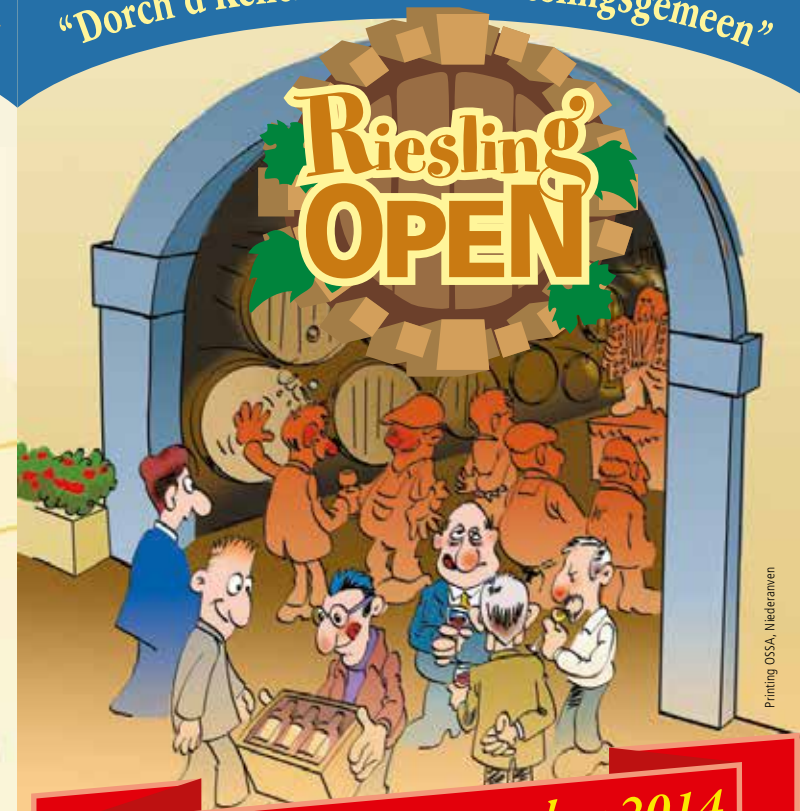
Offizielle Eröffnungsfeier um 15.00 Uhr im  
Kulturzentrum in Ebnen.  
Offene Keller mit Weinproben und Verkauf bei den  
lokalen Winzern.

**Dimanche - Sonntag 21. September 2014**

A partir de 11.00 heures: Porte ouverte avec dégustation  
et vente dans les caves des vigneron de la commune.

Ab 11.00 Uhr: Offene Keller mit Weinproben und Verkauf bei  
den lokalen Winzern.

"Dorch d'Kellereen vun der Rieslingsgemeen"



**19., 20. an 21. September 2014**  
**Éinen, Wormer, Ohn, Meechtem**

[www.rieslingopen.com](http://www.rieslingopen.com)

# TEILNEHMENDE WINZER



## Wormer

### WORMELDANGE-HAUT

Domaine Viticole LETHAL - 5, om Wandhof, Tel. 76 82 52

### WORMELDANGE

Caves PUNDEL-ERR - 49, route du Vin, Tel. 76 00 49

### Caves PUNDEL VINS PURS

149, rue Principale, Tel. 76 00 59, GSM: 621 280 978  
50, Wengertswee Wormeldange-Haut

### Domaine Viticole WAGENER-SCHMIT

8, Remeschter, Tel. 44 58 54

### Domaine Viticole SCHUMACHER-LETHAL

117, route du Vin, Tel. 267 476 90, GSM: 621 386 209

### Domaine Viticole Alice HARTMANN

72, rue Principale, Tel. 76 00 02

### Les Domaines de VINSMOSELLE

115, route du Vin, Tel. 76 00 97 / 76 02 16

### Domaine MATHES S.à r.l. - 73, rue Principale, Tel. 76 93 93

## Meechtem

### Domaine Viticole Lucien PUNDEL-HOFFELD

6, rue de l'Eglise, Tel. 75 02 76

### Domaine Viticole SCHLINK

85, route du Vin "Deisermillen", Tel. 75 84 68

# CAVES PARTICIPANTES



## Obn

### Domaine Viticole Mme Aly DUHR et Fils

9, rue Aly Dubr, Tel. 76 00 43

### Domaine DUHR Frères "Clos Mon Vieux Moulin"

25, rue de Niederdonven, Tel. 621 231 500

### Caves LEY-SCHARTZ - 4, rue Aly Dubr, Tel. 76 00 74

### Caves A. BERNA-LEY - 7, rue de la Résistance, Tel. 76 02 08

### Domaine Viticole MAX-LAHR et Fils - 6, rue des Vignes, Tel. 76 84 11

### Maison Viticole SCHMIT-FOHL

8, rue de Niederdonven, Tel. 76 02 31

### Caves J.-P. STEINMETZ-DUHR

11, rue de la Résistance, Tel. 76 83 15

### Winery Jeff KONSBRÜCK - 35, rue de la Résistance

## Éinen

### Distillerie DOLIZY et GUILLO - Kirschgaessel, Tel. 45 67 06

### Domaine Viticole HÄREMILLEN - 29, am Schank, Tel. 76 84 36

### Domaine Viticole R. KOHLL-LEUCK - 4, op der Borreg, Tel. 76 02 42

### Domaine Viticole KOHLL-REULAND - 12, Hoblgaass, Tel. 76 00 18

### Domaine Viticole Jean LINDEN-HEINISCH

3, rue Isidore Comes, Tel. 76 06 61

# TRANSPORT



## Transport Public / Öffentlicher Transport

[www.mobilität.lu](http://www.mobilität.lu)

- Ligne 130 Luxembourg - Grevenmacher - Machtum
- Ligne 135 Luxembourg - Niederdonven - Grevenmacher
- Ligne 150 Luxembourg - Abn
- Ligne 152 Ehnen - Wormeldange-Haut - Remich - Grevenmacher
- Ligne 450 Grevenmacher - Remich - Grevenmacher
- Late-Night Bus

## Train / Bahn - [www.der-takt.de](http://www.der-takt.de)

- Trèves - Metz - Gare Wincheringen
- Trier - Metz - Bahnhof Wincheringen

## Dimanche - Sonntag

### Navette Bus et Bateau gratuite

### Gratis Bus- und Schifffpendeldienst

**Informations menus et animations:  
Infos zum Menu und Rahmenprogramm:**

[www.rieslingopen.com](http://www.rieslingopen.com)

Organisation : Syndicat d'initiative en collaboration avec la commune de Wormeldange

Prière d'affranchir

Bitte freimachen

Commune de Wormeldange

B.P. 7

L-5507 Wormeldange

Éinen	Prenez votre cachet dans 2 caves de chaque localité! Holen Sie sich in jeder Ortschaft in 2 Kellereien Ihren Stempel ab !	Meechtem
Éinen	Obn	Meechtem
Obn	Wormer	Wormer